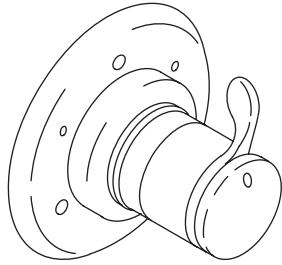


# Installation Guide

## Three-Way Transfer Valve Trim

K-T9474



**M** product numbers are for Mexico (i.e. K-12345**M**)

Los números de productos seguidos de

**M** corresponden a México (Ej.

K-12345**M**)

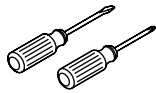
Français, page " Français-1"

Español, página " Español-1"

1012607-2-B

THE BOLD LOOK  
OF **KOHLER**®

## Tools and Materials



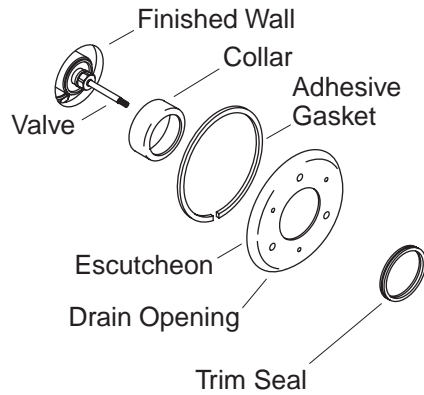
Screwdrivers

## Thank You For Choosing Kohler Company

We appreciate your commitment to Kohler quality. Please take a few minutes to review this manual before you start installation. If you encounter any installation or performance problems, please don't hesitate to contact us. Our phone numbers and website are listed on the back cover. Thanks again for choosing Kohler Company.

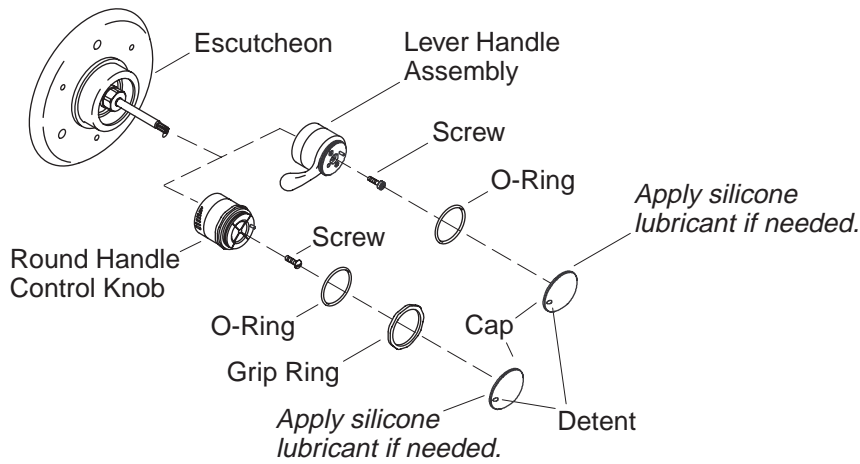
## Before You Begin

- Observe all local plumbing and building codes.
- Shut off the main water supply.
- Kohler Co. reserves the right to make revisions in the design of products without notice, as specified in the Price Book.



## 1. Install the Escutcheon

- Thread the collar to the valve and hand tighten.
- Verify that the trim seal is correctly installed in the escutcheon hole. The seal is correctly installed when the flat side faces outward and the tapered side is in.
- Remove the backing from the adhesive gasket material. Starting at the escutcheon drain opening, carefully apply the gasket material around the back inside edge surface of the escutcheon so the gasket extends approximately 1/16" (2 mm) beyond the escutcheon edge.
- Trim away any excess gasket material so the escutcheon drain opening is not blocked.
- Carefully slip the escutcheon over the collar and against the finished wall.
- Position the escutcheon so the "Kohler" logo is to the bottom.



## 2. Install the Handle

### Round Handle

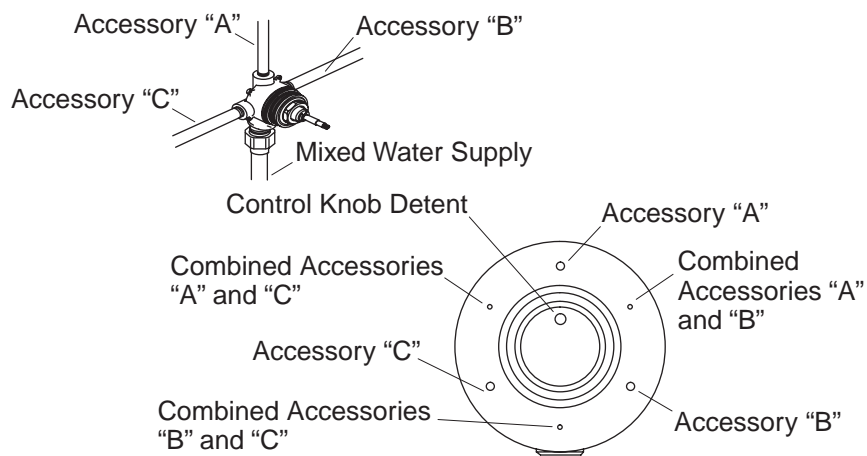
- Press the control knob onto the transfer valve stem and secure the knob with the screw.
- Carefully install the O-ring into the first groove in the control knob. Fit the uninstalled grip ring into the second groove in the control knob.
- Turn on the water supply to the transfer valve and rotate the control knob until water flows from only one accessory. Turn off the water at the mixing valve.
- Press the cap firmly onto the control knob so the cap detent is in line with one of the large detents on the escutcheon.
- If needed, apply a small amount of silicone lubricant to the inside wall of cap to aid in assembly (a silicone capsule is included with the hardware kit).

### Lever Handle

- Carefully install the O-ring into the groove in the handle assembly.
- Turn on the water supply to the transfer valve and rotate the transfer valve stem until water flows from only one accessory. Turn off the water at the mixing valve.
- Fit the handle assembly over the valve stem so the lever handle points to one of the large detents on the escutcheon.

**Install the Handle (cont.)**

- Secure the handle assembly in place with the screw provided.
- Press the cap firmly onto the handle assembly so the cap detent points to the lever.
- If needed, apply a small amount of silicone lubricant to the inside wall of cap to aid in assembly (a silicone capsule is included with the hardware kit).



### 3. Valve Operation

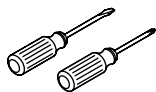
**NOTE:** The illustration is for a typical three-way installation.

- Water will flow from a single accessory when the control knob detent lines up with any of the large detents on the escutcheon.
- Water will flow from two accessories at the same time when the control knob detent lines up with a small escutcheon detent.

# Guide d'installation

## Garniture de valve transfert à trois voies

### Outils et matériels



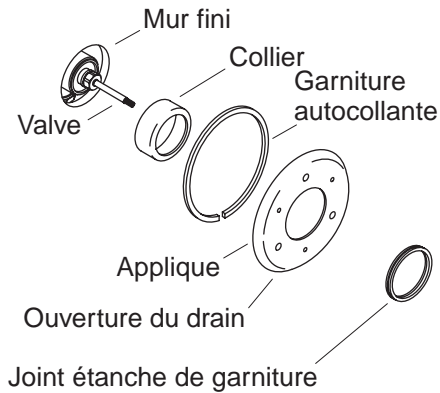
Tournevis

### Merci d'avoir choisi la compagnie Kohler

Nous apprécions votre engagement envers la qualité Kohler. Veuillez prendre s'il vous plaît quelques minutes pour lire ce manuel avant de commencer l'installation. Ne pas hésiter à nous contacter en cas de problème d'installation ou de fonctionnement. Nos numéros de téléphone et notre adresse du site internet sont au verso. Merci encore d'avoir choisi la compagnie Kohler.

### Avant de commencer

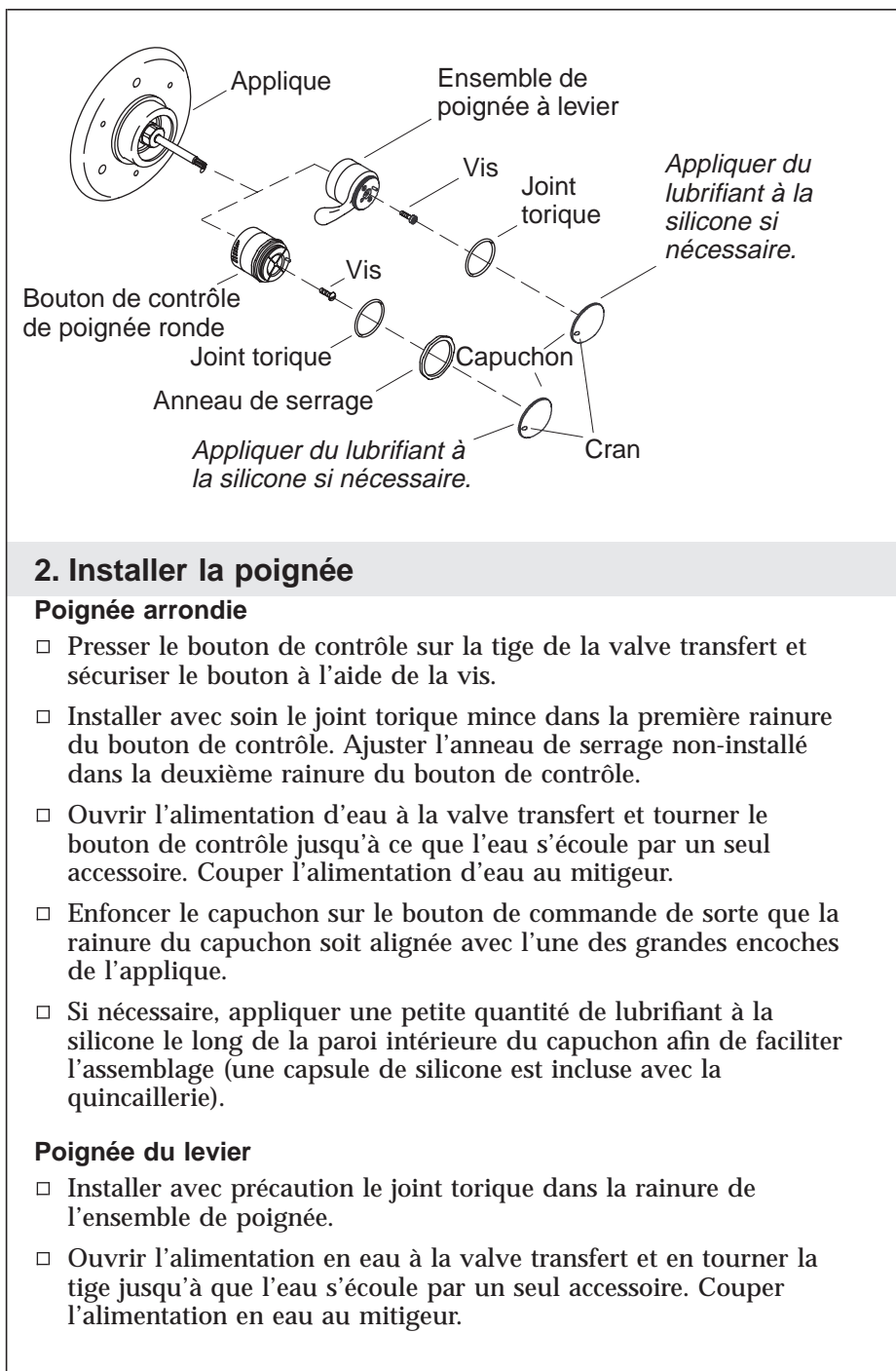
- Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.
- Couper l'alimentation d'eau principale.
- Kohler Co. se réserve le droit d'apporter toutes modifications sur le design des produits et ceci sans préavis, tel que spécifié dans le catalogue des prix.



## 1. Installer l'applique

- Visser le collier sur la valve et serrer à la main.
- Vérifier si le joint d'échantéité de garniture est bien installé dans l'orifice de l'applique. Le joint d'étanchéité est correctement installé lorsque le côté plat est orienté vers l'extérieur et que le côté conique l'est vers l'intérieur.
- Retirer la pellicule du matériau de joint d'étanchéité adhésif. En commençant par l'ouverture de l'applique du drain, appliquer soigneusement le matériau d'étanchéité autour de la surface du rebord arrière de l'applique, afin de prolonger le joint étanche de [1/16" (2 mm)] au-delà du rebord de l'applique.
- Tailler tout excès de matériau d'étanchéité de manière à ce que l'ouverture de la plaque du drain ne soit pas bloquée.
- Insérer soigneusement la plaque par-dessus le collier et contre le mur fini.
- Positionner l'applique de façon à ce que le logotype "Kohler" soit vers le bas.





## 2. Installer la poignée

### Poignée arrondie

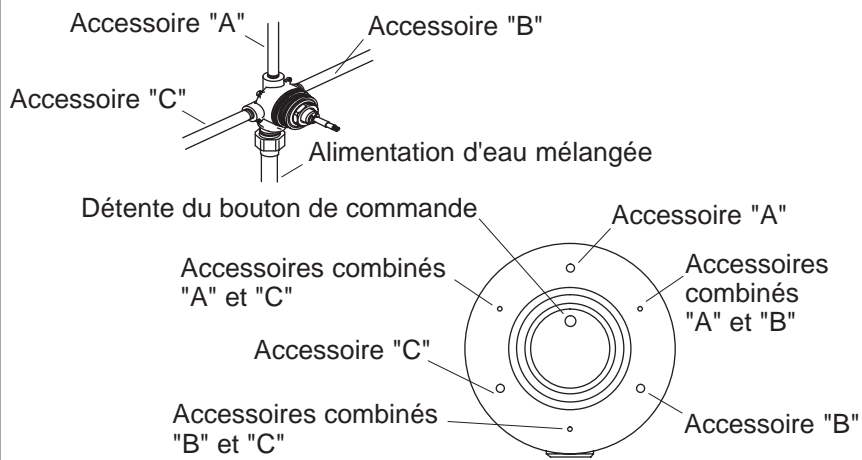
- Presser le bouton de contrôle sur la tige de la valve transfert et sécuriser le bouton à l'aide de la vis.
- Installer avec soin le joint torique mince dans la première rainure du bouton de contrôle. Ajuster l'anneau de serrage non-installé dans la deuxième rainure du bouton de contrôle.
- Ouvrir l'alimentation d'eau à la valve transfert et tourner le bouton de contrôle jusqu'à ce que l'eau s'écoule par un seul accessoire. Couper l'alimentation d'eau au mitigeur.
- Enfoncer le capuchon sur le bouton de commande de sorte que la rainure du capuchon soit alignée avec l'une des grandes encoches de l'applique.
- Si nécessaire, appliquer une petite quantité de lubrifiant à la silicone le long de la paroi intérieure du capuchon afin de faciliter l'assemblage (une capsule de silicone est incluse avec la quincaillerie).

### Poignée du levier

- Installer avec précaution le joint torique dans la rainure de l'ensemble de poignée.
- Ouvrir l'alimentation en eau à la valve transfert et en tourner la tige jusqu'à ce que l'eau s'écoule par un seul accessoire. Couper l'alimentation en eau au mitigeur.

### **Installer la poignée (cont.)**

- Ajuster l'ensemble de la poignée sur la tige de la valve de façon à ce que le levier soit orienté vers l'une des grandes détentés de l'applique.
- Sécuriser l'ensemble de poignée à l'aide de la vis incluse.
- Presser fermement le capuchon sur l'ensemble de poignée de façon à ce que la détente du capuchon soit orientée vers le levier.
- Si nécessaire, appliquer une petite quantité de lubrifiant à la silicone le long de la paroi intérieure du capuchon afin de faciliter l'assemblage (une capsule de silicone est incluse avec la quincaillerie).



### 3. Opération de la valve

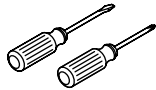
**REMARQUE :** L'illustration représente une installation à trois voies typique.

- L'eau s'écoule d'un accessoire unique lorsque la détente du bouton de contrôle est alignée avec l'une des grandes détentés de l'applique.
- L'eau s'écoule simultanément de deux accessoires lorsque la détente du bouton de commande est alignée avec une petite détente de l'applique.

# Guía de instalación

## Guarnición de la válvula de transferencia de tres vías

### Herramientas y materiales



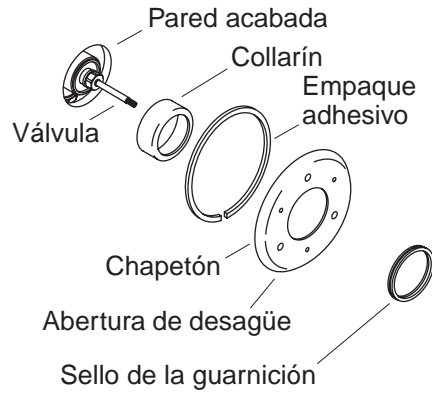
Destornilladores

### Gracias por elegir los productos de Kohler

Apreciamos su elección por la calidad de Kohler. Dedique unos minutos para leer este manual antes de comenzar la instalación. En caso de problemas de instalación o de funcionamiento, no dude en contactarnos. Nuestros números de teléfono y nuestra página web se encuentran en la última página. Gracias nuevamente por escoger a Kohler.

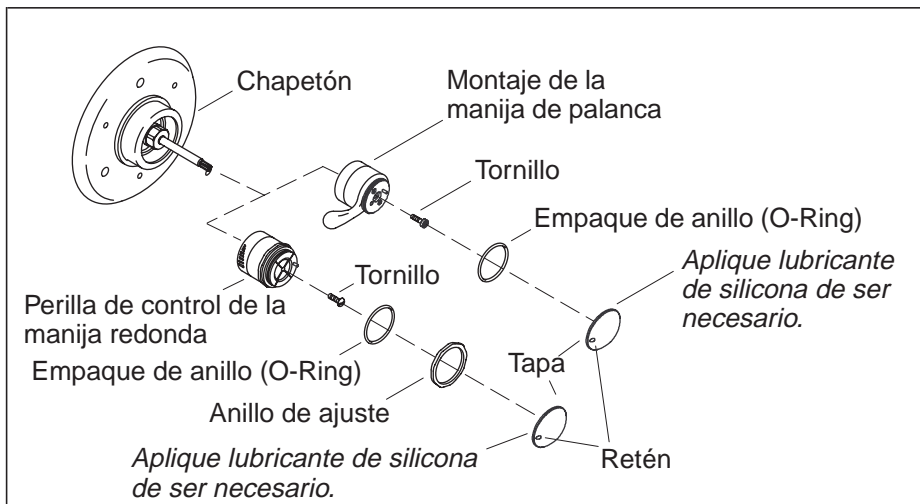
### Antes de comenzar

- Cumpla con todos los códigos locales de plomería y de construcción.
- Cierre el suministro principal de agua.
- La empresa Kohler se reserva el derecho de modificar el diseño de los productos sin aviso, tal como se especifica en la lista de precios.



## 1. Instale el chapetón

- Enrosque el collarín en la válvula y apriete con la mano.
- Verifique que el sello de la guarnición esté correctamente instalado en el orificio del chapetón. El sello está correctamente instalado cuando el lado plano está orientado hacia afuera y el lado estrecho hacia adentro.
- Retire el papel protector del material adhesivo de empaque. Empezando por la abertura de desagüe del chapetón, aplique con cuidado el material de empaque alrededor del borde posterior interno del chapetón, de manera que el material sobresalga aproximadamente 1/16" (2 mm) del borde del chapetón.
- Recorte el exceso de material de empaque a fin de evitar que la abertura de desagüe del chapetón se obstruya.
- Deslice con cuidado el chapetón por el collarín y contra la pared acabada.
- Coloque el chapetón de manera que el logotipo "Kohler" esté en la parte inferior.



## 2. Instale la manija

### Manija redonda

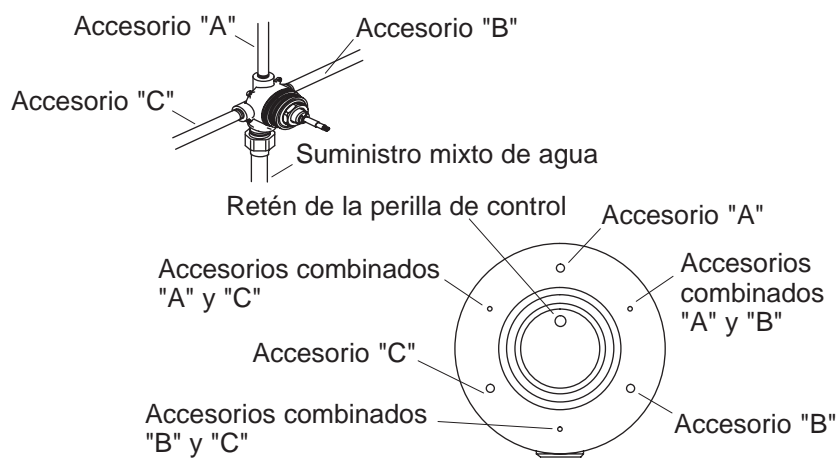
- Presione la perilla de control en la espiga de la válvula de transferencia y fije la perilla con el tornillo.
- Instale el empaque de anillo (O-ring) con cuidado en la primera ranura de la perilla de control. Coloque el anillo de ajuste no instalado en la segunda ranura de la perilla de control.
- Abra el suministro de agua a la válvula de transferencia y gire la perilla de control hasta que el agua fluya de un accesorio únicamente. Cierre el agua en la válvula mezcladora.
- Presione la tapa sobre la perilla de control, de manera que el retén esté alineado con uno de los retenes grandes sobre el chapetón.
- De ser necesario, aplique una pequeña cantidad de lubricante de silicona en la pared interna de la tapa, para facilitar el montaje (se ha incluido una cápsula de lubricante de silicona en el juego de fijaciones).

### Manija de palanca

- Instale el empaque de anillo (O-ring) con cuidado en la ranura del montaje de la manija.
- Abra el suministro de agua a la válvula de transferencia y gire la espiga de la válvula de transferencia hasta que el agua fluya de un accesorio únicamente. Cierre el agua en la válvula mezcladora.

### **Instale la manija (cont.)**

- Ajuste el montaje de la manija sobre la espiga de la válvula, de manera que la manija de palanca apunte hacia uno de los retenes del chapetón.
- Fije el montaje de la manija en su lugar con el tornillo incluido.
- Presione firmemente la tapa sobre el montaje de la manija, de manera que el retén de la tapa esté orientado hacia la palanca.
- De ser necesario, aplique una pequeña cantidad de lubricante de silicona en la pared interna de la tapa, para facilitar el montaje (se ha incluido una cápsula de lubricante de silicona en el juego de fijaciones).



### 3. Funcionamiento de la válvula

**NOTA:** La ilustración es para una instalación típica de tres vías.

- El agua fluirá de un solo accesorio cuando el retén de la perilla de control esté alineado con cualquiera de los retenes grandes del chapetón.
- El agua fluirá de dos accesorios simultáneamente, cuando el retén de la perilla del control esté alineado con un retén pequeño del chapetón.



1012607-2-**B**

1012607-2-**B**

1012607-2-**B**

**USA: 1-800-4-KOHLER**  
**Canada: 1-800-964-5590**  
**México: 001-877-680-1310**

**[kohler.com](http://kohler.com)**

THE BOLD LOOK  
OF **KOHLER**®

©2004 Kohler Co.

1012607-2-B